

INTERNATIONAL HOUSE OF PRAYER OF KANSAS CITY

ALL STAFF MEETING

Convergence of Missions and Prayer: IHOP-KC's Role to Serve Others

선교와 기도의 결합: IHOP-KC 가 다른 이들을 섬길 역할

I. A NEW SEASON IN THE SPIRIT: 2010 THE YEAR OF CONVERGENCE

성령 안에서의 새로운 시즌: 2010 년, 연결과 결합의 해

- A. In terms of our journey at IHOP-KC, I recognize two prophetic seasons that are connected:
May 1983: beginning of the season when God gave us prophetic promises for the nations
May 2010: beginning of the season of the Spirit setting the stage to release what was promised

우리 IHOP-KC 가 겪는 여정 가운데, 나는 두 개의 예언적인 시즌이 서로 연결되어 있음을 본다.

1983 년 5 월: 하나님께서 우리에게 열방에 대한 예언적인 약속들을 주신 시즌의 시작점

2010 년 5 월: 약속하신 것을 성령께서 부으시는 환경을 조성하는 시즌의 시작

- B. In 2010, the Body of Christ is entering a new season of convergence of three movements: the missions, prayer, and church planting movements. Convergence speaks of bringing together the strengths of many movements. In 2010, the Lord is stirring senior spiritual fathers and mothers (most are in their 70s and 80s) to declare this convergence to young people across the nations.

2010 년에, 그리스도의 몸은 선교, 기도, 그리고 교회 개척의 세 가지 운동이 결합되는 새로운 시즌 으로 들어가고 있다. 여기서 결합은 많은 운동들의 강점들이 함께 모이는 것을 말한다. 2010 년에, 주께서는 앞선 영적 아비와 어미들 (대부분이 70 대와 80 대)을 흔드셔서 전 세계의 젊은이들에게 이 결합에 대해 선포하도록 인도하고 계신다.

- C. Premise: The Lord will change the expression of Christianity in the earth in one generation. (I received this in Cairo in Sept. 1982). The main work force in the end-time revival will be a global young adult movement like the Student Volunteer Movement in the early 20th century.

전제: 주께서는 한 세대 안에 전 세계의 기독교의 표현을 바꾸실 것이다 (나는 이 메시지를 1982 년 9 월 카이로에서 받았다). 마지막 때 부흥을 일으키는 원동력은 20 세기 초반의 학생 자원 운동과 같은 전 지구적인 젊은이들의 운동 이 될 것이다.

- D. At the heart of this movement is night-and-day prayer for justice, from Great Commission prayer watches operating in the spirit of the Tabernacle of David. This is foundational to doing works of justice (missions, healing the sick, and helping the oppressed, etc.). This will deal aggressively with spiritual forces resisting the gospel in order to accelerate Great Commission activity.

이 운동의 중심에는 다윗의 장막의 영으로 움직이는 지상 명령 기도 파수 로부터 나오는 정의를 위한 주야기도가 있다. 이는 정의 사역(선교, 병든 자의 치유, 억눌린 자를 자유케 함)의 근간이 된다. 이는 지상 명령의 일을 가속시키기 위해, 복음을 저항하는 영적인 세력들을 공격적으로 다룰 것이다.

- E. We are praying: “Jesus, establish **10 million prayer watches** across the nations with 10 people and at least one singer and instrument.” Most of these prayer watches will be connected to their local church and others will be hosted in regional prayer rooms. Some will gather one hour a day and others will continue 24/7. In some regions, 24/7 prayer will come from one building; in other places it will come from the collective efforts of many prayer watches in that area.

우리가 기도하고 있는 것은 이것입니다, “예수님, 전 세계 가운데 10 명의 기도 모임으로써 적어도 싱어와 악기 다루는 자가 1 명씩 있는 **기도 파수 모임 1 천만개** 를 일으키소서.” 이 기도 파수 모임의 대부분은 자신들의 지역 교회들과 연결될 것이며, 다른 이들은 지역 기도실에 모이게 될 것이다. 어떤 이들은 하루에 한 시간씩 모일 것이며, 어떤 이들은 24/7 기도를 계속해 나갈 것이다. 어떤 지역에서는 24/7 기도가 한 건물에서 행해질 것이며; 또 다른 곳에서는 그 지역의 많은 기도 파수 모임들이 모여서 하나의 24/7 기도를 이루게 될 것이다.

- F. A catalyst for this convergence will be the **spiritual fathers and mothers** calling forth a global young adult movement to start more prayer watches. Increase happens as the fathers see and say this. This will result in changing the spiritual atmosphere of cities and the culture of the Church.

이 결합에 있어 촉매가 되는 것은 **영적인 아버지와 어미들** 이 더 많은 기도 파수 모임이 일어나게 하는 전 지구적인 젊은이들의 운동을 불러 일으키는 것이다. 영적 아버들이 이것을 이해하며, 이를 말하게 될 때 더욱 많은 증가가 일어나게 된다. 이로 인해 도시와 교회 문화의 영적인 공기가 바뀌게 될 것이다.

- G. **IHOP-KC's role: Tell part of the story** of a few spiritual fathers and **build a “boot camp”** to train intercessory missionaries to join and serve other ministries. We do not want to start houses of prayer that have our name; we want to send (release/bleed) our staff to join other ministries. YWAM's 50-year anniversary lines up with IHOP-KC's 10-year anniversary in which we committed to combine 24/7 prayers for justice with 24/7 works of justice until Jesus returns.

IHOP-KC의 역할: 몇몇 영적 아버들의 **이야기를 말하며**, 중보 선교사를 훈련하는 **“신병 훈련소”를 세워서** 다른 사역들에 합류하고 섬기도록 한다. 우리는 우리의 이름을 가진 기도의 집들이 시작되는 것을 원하는 것이 아니다; 우리는 우리의 스태프들을 보내서(축복하고/파송하고) 다른 사역에 합류하기를 원한다. YWAM의 50주년은 IHOP의 10주년과 동일하며, 이 시점에서 우리는 예수님의 재림 때까지 24/7 정의를 위한 기도와 24/7 정의의 사역을 함께 합칠 것에 헌신했다.

- H. Five things for the fathers to declare to validate and release young adults to lead prayer watches:
1. **Build prayer watches**: 10 people with at least one instrument and singer
 2. **Pray for missions**: ask the Lord for laborers, wisdom, and power during part of the meeting
 3. **Magnify God's love**: in some of the worship songs to cultivate intimacy with God
 4. **Holy Spirit ministry**: receive from the Spirit's ministry by praying for each other
 5. **Culture of honor**: work with and honor those from different backgrounds in the Body

젊은이들을 인정하고 보냄으로 기도 파수 모임들을 이끌 수 있도록, 아버들이 선포할 5 가지

1. 기도 파수 모임을 세우라: 최소한 1 명의 악기 연주자와 싱어로 구성된 10 명
2. 선교를 위해 기도하라: 모임 가운데 주께서 일꾼들을 보내주시며, 지혜와 권능을 주시도록 기도하라
3. 하나님의 사랑을 드러내라: 하나님과의 친밀함을 기경할 수 있도록 예배와 찬양 가운데 이를 행하라.
4. 성령님의 사역: 서로를 위해 기도함으로 성령님의 일하심으로 인해 채움을 받으라.
5. 서로를 존중하라: 그리스도의 몸의 서로 다른 배경을 가진 이들과 함께 일하며 존중하라.

II. TWO SIGNS OF THE TIMES AND CONVERGENCE: GOSPEL TO ALL NATIONS & UNITY

두 가지 시대의 표적과 결합: 모든 열방에 복음이 전해짐 & 연합

- A. *Sign #1*: Jesus linked the evangelizing of every nation to His return. Top missions leaders say that all 12,000 different ethnic groups will have the gospel preached to them by the year 2020.

표적 #1: 예수님께서서는 복음이 온 세상에 전해지는 것과 자신의 재림을 연결 지어 두셨다. 최고 선교 리더십들은 2020 년까지 12,000 개의 민족 그룹들이 전부 복음을 듣게 될 것이라고 말한다.

¹⁴ *This gospel of the kingdom will be preached in all the world as a witness to all the nations [ethnos] and then the end will come. (Mt. 24:14)*

¹⁴ 이 천국 복음이 모든 민족에게 증언되기 위하여 온 세상에 전파되리니 그제야 끝이 오리라 (마 24:14)

- B. *Sign #2*: Jesus linked unity in the Church to the evangelizing of the nations.

표적 #2: 예수님께서서는 교회의 연합을 열방의 복음화의 연결 지어 두셨다.

²¹ *That they all may be one...that the world may believe that You sent Me. (Jn. 17:21)*

²¹ 아버지여, 아버지께서 내 안에, 내가 아버지 안에 있는 것 같이 그들도 다 하나가 되어 우리 안에 있게 하사 세상으로 아버지께서 나를 보내신 것을 믿게 하옵소서 (요 17:21)

III. EARLIER PROPHETIC TOKENS: CONVERGENCE

이전의 예언적 증거들: 결합

- A. The highest identity of the redeemed throughout eternity is to be a “*House of Prayer*.” God speaks and moves our heart. Then we speak and move His heart to release His resources

구원받은 자들이 영원을 통틀어 가질 가장 높은 정체성은 “**기도의 집**”이다. 하나님께서 우리의 마음에 말씀하시며, 우리 마음을 움직이신다. 그리고 나서 우리는 그분이 재원들을 쏟아 부어 주시도록 그분의 마음을 향해 말하며, 그분의 마음을 움직인다.

⁷ *For My house shall be called a house of prayer for all nations. (Isa. 56:7)*

⁷ ... 이는 내 집은 만민이 기도하는 집 (KJV 흠정역: 모든 백성을 위한 기도의 집)이라 일컬음이 될 것임이라 (사 56:7)

- B. In March 2004, Mark and Karen Anderson each received a prophetic word on the same day: “My house is a House of Prayer; if it is not a House of Prayer then it is not my house.” On Dec. 25, 2006, Mark Anderson had a prophetic dream in which the Lord revealed to him that the missions movement and the prayer movement are the same movement in God’s heart.

2004년 3월, 마크 앤더슨과 그의 아내 카렌은 동일한 날에 각자 예언적인 말씀을 받았다. “내 집은 기도의 집이다; 만일 기도의 집이 아닌 것이 있다면, 이것은 내 집이 아니다.” 2006년 12월 25일, 마크 앤더슨은 예언적인 꿈을 꾸었는데, 이를 통해 주께서는 그에게 선교 운동과 기도 운동은 하나님의 마음에 동일한 운동임을 알려주셨다.

- C. Allen Hood's prophetic dream (Dec. 2007): The Lord will connect international movements

알렌 후드의 예언적인 꿈 (2007년 12월): 주께서는 국제적인 운동들을 연결시킬 것이다.

- D. A historic meeting of international missions leaders, prayer leaders, and church planters was held in January 2008 called the Call2All-Orlando, led by Mark Anderson and attended by 600 leaders including the *CEOs of 170 of the primary missions organizations* in the world. Highlights included the missions leaders and prayer leaders recognizing the Lord's hand in establishing them together in *strategic alliances* to complete the task of bringing the gospel to every nation.

국제적인 선교 지도자들과 기도 지도자들, 교회 개척가들의 역사적인 모임이 2008년 1월에 콜투올-올란도(Call2All-Orlando)라는 모임을 통해 이루어졌다. 마크 앤더슨이 이 모임을 이끌었으며, 전 세계의 주요 선교 단체들의 170 명의 최고 책임자들을 포함하여 600 명의 지도자들이 여기에 참석했다. 이 모임의 하이라이트는 선교 지도자들과 기도 지도자들이 모든 열방에 복음을 전하는 일을 완수하도록 하기 위해 주님의 손이 그들을 전략적인 동맹으로 이끌고 계시다는 것을 알게 되는 것이었다.

- E. In 36 months of Call2All congresses (Jan. 2008 to May 2010), we have seen demonstrations of unity in the commitments made: **5,000,000** new church plants and **600,000** new houses of prayer by 2020. Missions, prayer, and church planting movements and marketplace ministries are working together to bring the gospel to all nations and to impact all seven spheres of society.

36개월간(2008년 1월에서 2010년 5월까지)의 Call2All 대회를 통해, 우리는 작성된 헌신의 서약에서 연합이 일어나는 것을 볼 수 있었다: 2020년까지 **5,000,000** 개의 새로운 교회 개척과 **600,000** 개의 새로운 기도의 집을 세우는 것이 그것이다. 선교, 기도와 교회 개척 운동과 일터 사역은 모든 열방에 복음을 전하며 사회의 일곱 영역에 영향을 끼치기 위해 함께 협력하고 있다.

IV. PROPHECIES OF THE END-TIME RESTORATION OF DAVID'S TABERNACLE

마지막 때에 다윗의 장막이 회복될 것에 대한 예언들

- A. In May 1983 the Lord said audibly: “***I will establish 24-hour-a-day prayer in the spirit of the tabernacle of David.***” This was a prophecy for the Church in the nations about God's determination to establish 24/7 prayer in the cities of the earth. It was not mostly a reference to IHOP-KC, which is but a tiny subunit of this global end-time prophecy.

1983년 5월, 주께서는 들리는 음성으로 말씀하셨다, “내가 다윗의 장막의 영으로 24시간 기도를 일으킬 것이다.” 이는 하나님께서 온 땅의 도시들에 24/7 기도를 세우기로 결정하신, 온 땅의 교회들을 향한 예언이었다. 이는 이 전 지구적인 마지막 때 예언의 아주 작은 하부 조직일 뿐인 IHOP-KC 만을 지칭해서 가리키는 것이 아니다.

- B. We must not reduce “the spirit of the tabernacle of David” to prayer meetings led by worship teams. It is more. It is a summary statement of the new expression of Christianity. There are three biblical promises to restore David’s tabernacle (Isa. 16:5; Amos 9:11-12; Acts 15:16-17).

우리는 “다윗의 장막의 영”을 예배팀이 이끄는 기도 모임이라는 의미로 축소해서는 안 된다. 이는 훨씬 더 많은 의미를 포함하고 있다. 이는 기독교의 새로운 표현을 요약적으로 나타낸 것이다. 다윗의 장막이 회복될 것에 대해서는 성경의 3 가지 약속이 있다 (사 16:5; 암 9:11-12; 행 15:16-17).

- C. In 750 BC, Amos prophesied of the restoration of David’s tabernacle. He linked the timing to the generation in which Israel would be restored to the land, never to be pulled up. This time frame began in May 1948. This is the only time frame in history when this prophecy could be fulfilled. The time when Israel was restored to the land signaled the time when a new measure of the spirit of the tabernacle of David reality would be released, connected to the great harvest.

BC 750 년에, 아모스는 다윗의 장막의 회복을 예언했다. 그는 이 시기를 이스라엘이 자신의 땅으로 회복되며 다시는 뽑히지 않을 세대와 연결 지었다. 이 시간대는 1948 년 5 월에 시작되었다. 이 예언이 성취되는 때는 역사상 단 한번 밖에 없는 시간대이다. 이스라엘이 자신의 땅으로 회복되었던 때는, 대 추수와 연관된 새로운 분량의 다윗의 장막의 영이 부어질 때가 왔음을 알리는 것이었다.

¹¹ *I will raise up the tabernacle of David, which has fallen down, and repair its damages; I will raise up its ruins, and rebuild it as in the days of old; ¹² that they may possess the remnant of Edom [Islam] and all the Gentiles [nations, Mt. 24:14]...called by My name...¹⁴ I will bring back the captives of My people Israel [1948]; they shall build the waste cities...¹⁵ I will plant them in their land, and no longer shall they be pulled up from the land... (Amos 9:11-15)*

¹¹ 그 날에 내가 다윗의 무너진 장막 을 일으키고 그것들의 틈을 막으며 그 허물어진 것을 일으켜서 옛적과 같이 세우고 12 그들이 에돔의 남은 자 (이슬람)와 내 이름으로 일컫는 만국 (한글 KJV: 모든 이방, 열방, 마 24:14)을 기업으로 얻게 하리라 이 일을 행하시는 여호와와 말씀이니라 ... 14 내가 내 백성 이스라엘이 사로잡힌 것을 돌이키리니 (1948) 그들이 황폐한 성읍을 건축하여 거주하며 포도원들을 가꾸고 그 포도주를 마시며 과원들을 만들고 그 열매를 먹으리라 15 내가 그들을 그들의 땅에 심으리니 그들이 내가 준 땅에서 다시 뽑히지 아니하리라 네 하나님 여호와와 말씀이니라 (암 9:11-15)

- D. One result of the tabernacle of David is that Jesus may possess the remnant of Edom. Edom speaks of the Arab nations, specifically the Islamic nations. Therefore, a key to winning Islam is for the Church to function in the spirit of David’s tabernacle. We are in that hour of history.

다윗의 장막으로 인한 결과 중 하나는, 예수님께서 에돔의 남은 자들을 소유하게 되는 것이다. 에돔은 아랍 민족들을 말하여, 특별히 이슬람 국가들을 말한다. 따라서, 이슬람을 얻는 열쇠는 교회가 다윗의 장막의 영으로 섬겨나가는 것이다. 우리가 바로 역사의 이 시간대에 서 있다.

- E. In about 50 AD, James quoted Amos’ prophecy about David’s tabernacle being restored.

AD 50 년 경에, 야고보는 다윗의 장막이 회복되는 것에 대한 아모스의 예언을 인용했다.

¹⁶ *After this I will return and will rebuild the tabernacle of David, which has fallen down; I will rebuild its ruins, and I will set it up; ¹⁷ So that the rest of mankind may seek the LORD, even all the Gentiles [nations, Mt. 24:14] who are called by My name...* (Acts 15:16-17)

¹⁶ 이후에 내가 돌아와서 다윗의 무너진 장막 을 다시 지으며 또 그 허물어진 것을 다시 지어 일으키리니
¹⁷ 이는 그 남은 사람들과 내 이름으로 일컬음을 받는 모든 이방인들(열방, 마 24:14)로 주를 찾게 하려 함이라 하셨으니 (암 15:16-17)

- F. The fullness of God's promise to restore the tabernacle of David speaks of the full release of Jesus' government across all the nations in the context of prophetic worship with intercession. It will only be completely restored in Jesus' millennial government based on 24/7 Davidic worship.

다윗의 장막의 회복에 대한 하나님의 약속이 충만하게 이루어지는 것은, 중보와 함께 부어지는 예언적인 예배와 함께 온 열방에 대한 예수님의 통치가 충만하게 부어지는 것을 말한다. 이는 오직 24/7 다윗의 예배에 근거한 예수님의 천년 왕국 통치 안에서 완전하게 회복될 것이다.

- G. After Jesus returns as a Jewish king, the Son of David, He will rule all nations from Jerusalem and operate in all the facets of the tabernacle of David. This is more than a prayer movement; it is a governmental movement fueled by prayer. The spirit of David's tabernacle is operating now.

예수님께서 다윗의 왕, 유대인 왕으로써 재림하신 이후에, 그분은 예루살렘으로부터 모든 열방을 다스릴 것이며, 다윗의 장막의 모든 측면 안에서 움직이실 것이다. 이는 기도 운동 그 이상의 것이 될 것이다; 이는 기도로 불타오르는 통치의 운동이다. 다윗의 장막의 영은 지금 역사하고 있다.

- H. **The spirit of the tabernacle of David includes:**

다윗의 장막의 영은 다음을 말한다:

1. Prayer for the harvest, for the "rest of mankind." The first application in the Scripture of the restoration of David's tabernacle was related to Gentiles receiving salvation.

"남은 자들"을 위한 추수 를 위한 기도. 다윗의 장막의 회복이 성경에서 처음으로 적용된 것은 이방인의 구원과 연관되어서이다.

2. Prayer led by prophetic worship, by singers and musicians with a prophetic spirit (1 Chr. 23:5; 25:7). The key to enjoyable prayer is to mix it with prophetic worship.

예언의 영이 있는 싱어와 뮤지션에 의한 예언적인 예배 가운데 드러지는 기도 (대상 23:5; 25:7). 즐거운 기도의 핵심은 이를 예언적인 예배 가운데 드리는 것이다.

3. Prayer energized by intimacy with God and fascination with God (beholding His beauty).

하나님과의 친밀함 으로 힘을 얻은 기도, 그리고 하나님으로 인해 매료됨 (그분의 아름다움을 바라봄).

⁴ ...To behold the beauty of the LORD and to inquire in His temple. (Ps. 27:4)

4 ... 여호와의 아름다움을 바라보며 그의 성전에서 사모하는 (한글 KJV: 아뢰는, KJV 흠정역: 여쭙는) 그것이라 (시 27:4)

4. Prayer that values **prophetic revelation** (inquiring the Lord) with strategic prayer.

전략적인 기도와 함께 **예언적인 계시** (주께 아뢰)를 가치 있게 여기는 기도

5. Prayer that contends for the **fullness of God's purposes**. David vowed to contend for the fullness of God's purposes (Ps. 132:1-5). We pray that the Church is filled with glory (Eph. 5:27) as the nations are won to Jesus and the kingdom is on earth as in heaven. This goes far beyond only focusing our prayers on getting a breakthrough for personal needs.

하나님의 목적들의 충만함 을 위해 싸워나가는 기도. 다윗은 하나님의 목적의 충만함을 향해 계속해서 나아가겠다고 서약했다 (시 132:1-5). 우리는 교회가 영광으로 가득 차며 (엡 5:27), 예수님께서 열방을 얻으시며, 하나님의 나라가 하늘에서와 같이 땅에도 임하게 되기를 기도해야 한다. 이는 우리의 개인적인 필요들의 돌파를 위해서만 초점을 맞추는 기도 그 이상의 것이다.

6. Prayer that values the manifestation of **God's glory**—the Spirit's power (2 Chr. 5:13-14; 7:1-3; Hab. 2:14; Isa. 2:2-4). When Solomon's temple was dedicated, God's glory fell on the priests, including 120 trumpeters as a prototype of 120 intercessors in Acts 2 when God's manifest presence (Spirit's wind, fire, and wine) was released through the Church.

하나님의 영광, 즉 성령님의 권능(대하 5:13-14; 7:1-3; 합 2:14; 사 2:2-4)이 나타나는 것을 가치 있게 여기는 기도. 솔로몬 성전이 봉헌되었을 때 하나님의 영광이 제사장과 120 명의 나팔 부는 자들 위에 임했는데, 후자는 사도행전 2 장에서 교회 에 부어졌던 하나님의 현현하신 임재(성령의 바람, 불, 성령의 술 취함)가 나타난 120 명 성도의 원형(原型)이다.

7. Prayer for **justice in mercy** is foundational to David's tabernacle being restored.

자비 안에서 정의 를 위한 기도는 다윗의 장막의 회복을 위해 근본적인 부분이다.

In mercy the throne will be established; and One will sit on it in truth, in the tabernacle of David, judging and seeking justice and hastening righteousness. (Isa 16:5)

⁵ 다윗의 장막에 **인자함** (한글 KJV: 자비)으로 왕위가 굳게 설 것이요 그 위에 앉을 자는 **충실함으로** (KJV 흠정역: 진리 안에서) **판결하며 정의를 구하며 공의를 신속히 행하리라** (사 16:5)

8. Prayer with an attitude of **generous openhandedness** with God's blessing. David's reign was characterized by investing in the kingdom, not just his personal sphere of influence. We use resources that God gives us to build the kingdom, not just our personal ministry.

하나님의 축복으로 **후하며 아낌없는** 태도로의 기도. 다윗의 통치는 자신의 개인적인 부분뿐 아니라 왕국에 대한 투자가 있다는 특징이 있었다. 우리는 하나님께서 주신 자원들을 우리의 개인적인 사역에만 사용하는 것이 아닌, 하나님의 나라를 세워가는데 사용해야 한다.

9. Prayer that results in **divine protection** (Ps. 91:1-14; Phil. 1:19). Nearly all of Psalm 27 is about David receiving God's protection. A key part of the end-time prayer movement is to walk in the place of immunity from judgment; I refer to this as the "Goshen principle."

주권적인 보호가 부여되는 기도 (시 91:1-4; 빌 1:19). 시편 27 편의 거의 대부분은 다윗이 하나님의 보호하심을 받는 내용에 대한 것이다. 마지막 때의 기도 운동의 핵심적인 부분은 심판으로부터 안전한 곳에 거하는 것이다; 나는 이를 "고센 원리"라고 부른다.

10. God's purpose for **Israel** to exalt Jesus in the nations (Isa. 2:3; 4:4-6; 24:23; 62:1, 7; 65:18; 66:20; Jer. 3:17; Joel 3:17; Mic. 4:2; Zech. 6:12-13; 8:2-3; Mt. 5:35). The spirit of the tabernacle of David emphasizes the son of David reigning in Jerusalem and being exalted over all nations.

이스라엘 가운데 예수님을 높이시기 위한 하나님의 목적 (사 2:3; 4:4-6; 24:23; 62:1, 7; 65:18; 66:20; 렘 3:17; 율 3:17; 미 4:2; 속 6:12-13; 8:2-3; 마 5:35). 다윗의 장막의 영은 예루살렘에서 다스리시며 온 열방 가운데 높임을 받으시는 다윗의 자손을 높이 드러낸다.

V. LOREN CUNNINGHAM: AN ANTIOCH CALLING (ACTS 13:1-3)

로렌 커닝햄: 안디옥 콜링 (행 13:1-3)

- A. The Lord spoke to IHOP-KC leaders about making **YWAM** our primary missions organization to cover in prayer (January 2004). At that time I made a commitment to stand with John Dawson.

주께서는 IHOP-KC 리더십들에게 **YWAM**을 기도로 지원할 핵심 선교 단체로 여길 것을 말씀하셨다 (2004년 1월). 이 때에 나는 기도로 존 도우슨과 도울 것을 헌신했다.

- B. Loren and I both received the prophetic word "convergence" before we met.

로렌과 나는 모두, 만나기 전에 "결합(convergence)"이라는 예언적인 단어를 받았다.

- C. YWAM has over **1,400 locations** in nearly 200 nations, and **600 locations** for the University of the Nations (UofN) in 140 countries. In 2010, over **400,000 people** will be involved in their training and ministry events (over **4,000,000** have been involved in the last 50 years). YWAM has emphasized hearing from God (prophetic) with strategic prayer (intercession) and intimacy.

YWAM은 200개 가까운 국가의 **1,400** 군데에서 일하고 있으며, 140개 나라에서 **600** 군데의 열방대학(UofN)을 운영하고 있다. 2010년에는 **400,000** 명이 넘는 사람들이 훈련과 사역에 동참하게 된다 (지난 50년 동안 **4,000,000** 명이 넘는 사람들이 동참했다). YWAM은 전략적인 기도(중보), 친밀함, 그리고 하나님의 음성을 듣는 것(예언적)을 강조해왔다.

- D. Today, there are about **300,000 missionaries** from all the nations in about 10,000 small missions organizations. There are about **ten very large missions organizations** that represent **90%** of the missions activity. Campus Crusade and YWAM each have nearly **25,000** staff. Every Home for Christ, the Southern Baptists, Assemblies of God, and Wycliffe each have about **5,000** on staff.

오늘날, 전 세계에는 10,000 개의 작은 선교 단체로부터 파송된 **300,000 명의 선교사들이** 있다. 그리고 전체 선교 활동의 90%를 차지하는 **약 10 개의 매우 큰 선교 단체**가 있다. CCC와 YWAM 에는 각각 **약 25,000 명의** 스텝들이 있다. Every Home for Christ(지역, “모든 가정을 그리스도께로”), 남침례교(the Southern Baptists), 하나님의 성회(Assemblies of God), 위클리프(Wycliffe)에는 각각 **5,000 명의** 스텝들이 있다.

- E. On April 28, 2010, I gave a prophetic word to Loren about his role in the nations, as the Body of Christ functions in the fullness of grace that was given to Antioch. Their multi-ethnic leadership team emphasized worship, prayer, fasting, prophetic ministry, and sending missionaries.

2010 년 4 월 28 일, 나는 로렌에게 열방에서의 그의 역할에 대해 예언적인 말씀을 전했는데, 이는 그리스도의 몸이 안디옥 교회에게 부여했던 은혜의 충만함 안에서 일해나가는 일이다. 안디옥 교회의 다문화 리더십 팀은 예배와 기도, 금식과 예언적인 사역과 선교사 파송을 강조했다.

¹ ...At Antioch there were certain prophets and teachers: Barnabas, Simeon who was called Niger, Lucius of Cyrene, Manaen who had been brought up with Herod the tetrarch, and Saul. ² As they ministered to the Lord [worshiped] and fasted, the Holy Spirit said, “Now separate to Me Barnabas and Saul for the work to which I have called them.” ³ Then, having fasted and prayed, and laid hands on them, they sent them away. (Acts 13:1-3)

¹ 안디옥 교회에 선지자들과 교사들이 있으니 곧 바나바와 니게르라 하는 시므온과 구레네 사람 루기오와 분봉 왕 헤롯의 젖동생 마나엔과 및 사울이라 2 주를 섬겨 (예배하며) 금식할 때에 성령이 이르시되 내가 불러 시키는 일을 위하여 바나바와 사울을 따로 세우라 하시니 3 이에 금식하며 기도하고 두 사람에게 안수하여 보내니라 (행 13:1-3)

- F. In 1960, when Loren started YWAM, the Lord gave him a leadership calling to the nations with parallels to King David. The Lord called him to confront a giant and put five stones in his pouch (1 Sam. 17:40). The number five may also speak of the 5-fold ministry. YWAM is the first stone that Loren used. For 50 years they have stood against many giants in mobilizing world missions. David defeated the giant with the first stone. Israel celebrated his victory, singing, “David has slain his ten thousands” (1 Sam. 18:7). In a similar way God’s people have celebrated YWAM’s victories. About 20 years after David killed Goliath, he was promoted to king over Israel, thus, having a premier governmental position among God’s people.

1960 년에 로렌이 YWAM 을 시작했을 때, 주께서는 다윗 왕에게 하셨던 것과 유사하게 그에게 열방에 대한 리더십을 부여하셨다. 주께서는 그를 부르시며 거인을 마주하며 주머니에 5 개의 돌을 넣으라고 말씀하셨다(삼상 17:40). 여기서 5 라는 숫자는 5 중 직임을 말하기도 한다. YWAM 은 로렌이 사용한 첫 번째 돌이었다. 50 년 동안, 이들은 세계 선교를 동원하는데 있어서 많은 거인들과 마주했다. 다윗은 첫 번째 돌로 거인을 물리쳤고, 이스라엘은 그의 승리를 기념하며 노래했다, “다윗이 죽인 자는 만만이로다”(삼상 18:7). 비슷한 방법으로, 하나님의 백성들은 YWAM 의 승리를 기뻐해왔다. 다윗이 골리앗을 죽인지 20 년이 지난 후, 그는 이스라엘의 왕이 되었고, 이로 인해 하나님의 백성들을 통치하는 가장 높은 자리에 서게 되었다.

- G. YWAM is Loren’s first and favorite stone. The Lord has given four more stones to Loren. There are four other stones or international ministries (representing many more ministries that are relationally connected to them) that will serve the Antioch assignment given to Loren.

YWAM 은 로렌의 첫 번째이자 가장 아끼는 돌이다. 주께서는 로렌에게 4 개의 돌을 더 주셨다. 로렌에게는 자신에게 부여된 안디옥 임무를 섬기는 4 개의 추가적인 돌인, 국제적인 사역들이 더 있다 (그들과 관계적으로 연결되어 있는 더 많은 사역들).

- H. The global Body of Christ is approaching “Antioch hour” in church history. The Lord has called Loren to a new measure of authority. He will be catalytic in helping the missions movement cultivate the spiritual culture that was in Antioch. No one has more authority with international missionary leaders than Loren Cunningham. No one is afraid of his agenda. No one fears that he will call people to prayer that is disengaged from the harvest.

전 지구적인 그리스도의 몸은 교회 역사 가운데 “안디옥의 시간”에 들어가고 있다. 주께서는 로렌에게 새로운 분량의 권세를 부여주고 계신다. 그는 선교 운동이 안디옥 교회에 있었던 영적인 문화를 기경해나가도록 돕는데 있어서 촉매제의 역할을 할 것이다. 어느 누구도 국제적인 선교 리더십에 있어서 로렌 커닝햄보다 더 큰 권위를 부여 받았던 적이 없었다. 어느 누구도 그가 가진 목적들에 대해 우려를 표명하지 않으며, 어느 누구도 그가 추수와 동떨어진 기도 운동을 일으킬지도 모른다고 우려하지 않는다.

- I. In the summer of 2004, prior to the 50 days of intercession in Colorado Springs, the Lord spoke to Lou Engle about YWAM’s place and its strategic role to fill the earth with prayer.

콜로라도 스프링스에서의 50 일간의 중보가 있기 전 2004 년 여름, 주께서는 루 잉글에게 온 땅을 기도로 채우기 위한 YWAM 의 위치와 전략적인 역할에 대해 말씀하셨다.

- J. IHOP-KC is not joining YWAM, nor seeking to be like YWAM. The strength of this convergence is in maintaining the real distinctions in the many ministries that are involved.

IHOP-KC 는 YWAM 에 들어가거나 YWAM 처럼 되기를 원하는 것이 아니다. 이 결합의 강점은 많은 사역들이 각각의 특징들을 유지하는 것에 있다.

VI. JOHN ARNOTT AND TORONTO 존 아넛과 토론토

- A. In April 1984, I heard the audible voice of God say, “*I have a revelation for you. Call Bob Jones.*” He said to Bob Jones, “*It will begin in 10 years with the wine of the Spirit and it will require great humility.*” For years, I thought “it” meant a youth movement in Kansas City.

1984 년 4 월, 나는 하나님께서 들리는 음성을 말씀하시는 것을 들었다, “내가 너에게 전해줄 계시가 있다. 밥 존스에게 전화를 걸어봐라.” 그분이 밥 존스에게 말씀하신 것은 이것이다, “이것이 10 년 안에 성령님의 새로운 포도주와 함께 시작될 것이며, 이를 위해서는 큰 겸손이 필요하게 될 것이다.” 몇 년 동안, 나는 이 “이것”이 캔사스 안에서의 젊은 이들의 운동을 말한다고 생각했다.

- B. The Lord showed Bob that He would bring an increase of humility by releasing His wine. God’s purpose for releasing the “wine of the Spirit” is to renew hearts and impart the Father’s love. The Lord uses wine to create a context for pride and/or humility to surface.

주께서는 밥에게 그분이 포도주를 부어주심으로 겸손을 더욱 증가시켜주실 것임을 보여주셨다. “성령님의 포도주”를 부으시는 하나님의 목적은 마음을 새롭게 함으로 아버지의 사랑을 부어주시기 위한 것이다. 주께서는 포도주를 사용하셔서 겸손과 교만이 표면 위로 떠오르게 하신다.

- C. God’s manifest presence includes the Spirit’s wind, fire, and wine (Acts 2:1-13). They are a stumbling block to many, but are essential to God’s plan to release healing and humility. The Lord wanted us to know that He insists on the wine. Paul Cain received a prophetic warning in 1994: *some would resist the wine and others would exaggerate it as expressions of their pride.*

하나님의 명백한 임재에는 성령님의 바람과 불, 포도주가 함께 부어지게 된다 (행 2:1-13). 이 부분들은 많은 이들에게 걸려 넘어지게 하는 돌이 되지만, 치유와 겸손을 부으시기 위한 하나님의 목적에서는 필수적인 것들이다. 주께서는 우리가 그분이 포도주를 강조하심을 알기를 원하신다. 폴 케인은 1994 년에 예언적인 경고를 받았다: 어떤 이들은 포도주를 저항할 것이며, 어떤 이들은 이를 과장할 것인데 이는 그들의 교만이 드러나는 것이 될 것이다.

- D. Jesus’ ministry began with wine (Jn. 2) and the Church’s public ministry began with wine (Acts 2). The end-time prayer movement begins with wine.

예수님의 사역은 포도주와 함께 시작되었으며 (요 2 장), 교회의 공적 사역 또한 포도주와 함께 시작되었다 (행 2 장). 마지막 때의 기도 운동은 포도주와 함께 시작된다.

- E. The prophetic word started in Cairo in September 1982, the next installment was in May 1983, and the third part of was given in April 1984. These three words are really one message: ***I will change the understanding and expression of Christianity in one generation by establishing 24/7 prayer in the spirit of the tabernacle of David. It will begin in 10 years with wine and it will require great humility!*** It was like the Lord paused for a year between each installment of this one prophetic paragraph.

예언적인 말씀은 1982 년 9 월에 카이로에서 시작되었으며, 그 다음은 1983 년 5 월에 부어지고, 세 번째는 1984 년 4 월에 부어졌다. 이 세 말씀들은 실상 하나의 메시지였다: **“나는 24/7 기도를 다윗의 장막의 영으로 일으킴으로, 한 세대 안에 기독교의 표현과 이해를 변화시킬 것이다. 이는 10 년 안에 포도주와 함께 시작될 것이며, 이를 위해서는 큰 겸손이 필요하게 될 것이다!”** 이는 마치 주께서 1 년동안 가만히 계시다가 말씀하시며 전체적인 하나의 예언적인 문장의 각 부분을 말씀하신 것과 같았다.

- F. In January 1994, the Lord began to release the wine of His Spirit to the nations from Toronto. It was ten years after the spring of 1984.

1994 년 1 월, 주께서는 토론토로부터 성령의 포도주를 열방으로 풀어놓기 시작하셨다. 이는 1984 년 봄에서 10 년이 지난 시기였다.

- G. In October 1996, Frank Damazio spoke a prophetic message at Toronto connecting this “wine” to intercession. That night was the first public declaration of the transition to start IHOP-KC.

1996년 10월, 프랭크 다마치오는 토론토에서 예언적인 메시지를 전했는데, 이 “포도주”와 증보를 연결 지었다. 이 날 밤은 IHOP-KC를 시작한다는 변화를 공개적으로 첫 번째로 선포한 때였다.

- H. Patricia Bootsma, a leader with John sent me a prophetic word (Nov. 16, 2009), *“The River and the tabernacle of David are going to meet and cause a beautiful ‘spontaneous combustion.’”*

존과 함께 리더십을 맡고 있는 패트리샤 부츠마는 내게 예언적인 말씀을 전해줬다 (2009년 11월 16일), “강과 다윗의 장막이 이제 만나려고 하며, 이로 인해 아름다운 “자연발생적인 불”이 일어나게 될 것입니다.”

- I. John and Carol Arnott lead the Partner in Harvest network of churches, with 10,000 churches in 25 nations (mostly SE Africa). John recently called the Partner in Harvest network churches to establish houses of prayer.

존과 캐롤 아넛은 25개 국가의 10,000개 교회와 함께 교회들의 추수의 동역자(Partner in Harvest) 네트워크를 이끌었다 (대부분 남동 아프리카). 존은 최근에 추수의 동역자 네트워크 교회들에게 기도의 집을 세울 것을 콜링했다.

- J. John has great respect in the renewal movement, as Loren does in the missions movement.

존은 갱신 운동(renewal movement)에서 큰 존경을 받고 있으며, 이는 로렌이 선교 운동에서 가지는 위치와 동일하다.

- K. God has chosen Toronto to have a special prophetic role in His worldwide purposes. It is the most multi-ethnic city on earth alongside London. Yonggi Cho prophesied in 1977 that God was raising up Canada to prepare the nations for the end-time move of God.

하나님께서서는 토론토를 택하셔서 그분의 전 세계적인 목적들에 있어 특별한 예언적인 역할을 감당하도록 하셨다. 이는 런던과 더불어 전 세계적으로 다민족들이 가장 많이 모여 있는 도시이다. 조용기 목사는 1977년에 하나님께서 캐나다를 세우심으로, 열방이 하나님을 향한 마지막 때의 일하심을 예비하도록 하실 것이라 예언했다.

VII. DICK EASTMAN AND COLORADO SPRINGS

딕 이스트만과 콜로라도 스프링스

- A. I know of no one on earth who is more consistent or bolder than Dick Eastman in calling for prayer watches in the spirit of the tabernacle of David connected to the Great Commission. **Summary:** Every Home for Christ (EHC) is a ministry that mobilizes multitudes in evangelism, prayer, discipleship, and church planting. Its vision is to present the gospel to every home on earth by systematically going home to home in every nation. Their staff includes **4,000** full-time and 16,000 part-time workers. They form alliances with many ministries to train national leaders.

나는 지상 명령과 연결되어 다윗의 장막의 영으로 기도 파수를 할 것에 대해 사람들을 콜링함에 있어 딕 이스트만과 같이 지속적이고 담대한 사람을 본 적이 없다. 정리: Every Home for Christ(EHC, 모든 가정을 그리스도께로)는 많은 사람들을 일으켜 복음 전도와 기도, 제자화, 교회 개척으로 이끄는 사역이다. 이 사역의 비전은 모든 열방에서 가정과 가정을 조직적으로 방문함으로 지구상의 모든 가정에 복음을 전하는 것이다. 이 단체는 **4,000** 명의 전임 사역자와 16,000 명의 파트 타임 사역자로 구성되어 있다. 이들은 국제적인 지도자를 훈련하기 위해 많은 사역들과 협력을 하고 있다.

- B. EHC initiatives have been conducted in 205 nations. Over **75 million decisions** for Christ have been made, forming nearly **150,000 Christ Groups** (home churches) and sending out **80 million discipleship courses**. They have given out **2.8 billion gospel booklets** in their 64-year history. Currently, they average **35,000 decisions** each day. Over the last five years they have received reports of approximately **40 million decisions** for Christ, with **12 million** in 2009. On an average, each day they share the gospel with **900,000 individuals** in 180,000 homes and have started over **10,000 Walls of Prayer** (mostly in Asia). A Wall of Prayer is like a prayer chain made up of many committing to one or more hours in the 168-hour week.

EHC의 계획은 205 개국에서 시행되어 왔다. **7천 5백만명**이나 되는 결신자가 있었으며, **150,000** 개나 되는 그리스도인 그룹들(가정 교회들)이 생겼고, 제자 훈련 코스를 통해 **8천만명**을 양성해 보내고 있다. 그들은 지난 64년 동안 **28억개**의 복음 책자를 나눠주었으며, 현재 그들은 평균 매일 **35,000** 명의 결신자를 낳고 있다. 최근 5년간 그들은 약 **4천만명**의 결신자가 있었음이 보고되었고, 2009년에는 **1천 2백만명**의 결신자가 있었다. 그들은 평균적으로 매일 180,000 개의 가정에 **900,000** 명의 개인들에게 복음을 나누고 있고, **10,000** 개가 넘는 Walls of Prayer(기도의 성벽)을 시작했다(대부분이 아시아에 있음). Walls of Prayer는 기도 체인과 비슷한 것으로서, 많은 이들이 1시간, 혹은 여러 시간을 헌신해서 일주일의 168 시간을 기도해 나가는 것이다.

- C. Murray and Deborah Hiebert, senior leaders at IHOP-KC during our first seven years, are responsible to mobilize prayer for the harvest in Colorado Springs and for EHC in the nations.

IHOP-KC의 첫 7년 동안 리더십으로 섬겼던 머레이 히버트와 그 아내 데보라는 콜로라도 스프링스에서 추수를 위한 기도와 열방 가운데 있는 EHC를 위한 기도를 일으키는 일을 맡고 있다.

- D. Jericho Center is their HQ and prayer center with state-of-the-art facilities to host consultations that seek to unite many prayer and evangelism efforts. They broke ground September 19, 1999 the very day that IHOP-KC began 24/7 prayer with worship.

여리고 센터는 이들의 본부이자 최첨단 시설을 갖추고 있는 기도 센터이며, 많은 기도와 복음 전도 운동을 연합시키고자 협의기구들과 공간을 함께 사용하고 있다. 그들은 1999년 9월 19일 시공식을 했으며, 이 날은 IHOP-KC가 24/7 기도와 예배를 시작한 바로 그 날이다.

- E. Dick Eastman, Joy Dawson, and Leonard Ravenhill impacted me and Lou Engle greatly in our prayer life in our early years.

딕 이스트만, 조이 도우슨, 그리고 레오나드 레이븐힐은 나와 루 잉글의 초창기의 기도 생활에 큰 영향을 주었다.

- F. In July 2004, Lou Engle had a prophetic dream of being in Dick's living room and the Lord showed him that Dick's ministry of birthing sixteen international movements that would join prayer and evangelism. In the dream, Dick was radiating in the glory of God as he asked Lou and Brian Kim to take a walk with him. The Lord said to Lou, "TheCall prayer movement sprang out of Dick Eastman's ministry and is connected to his calling."

2004년 7월, 루 잉글은 자신이 딕 이스트만의 응접실에 있는 예언적인 꿈을 꾸었으며, 주께서는 그에게 딕 이스트만의 사역이 기도와 복음 전도를 하나로 만드는 16개의 국제적인 운동을 낳을 것을 보여주셨다. 이 꿈에서 딕 이스트만은 하나님의 영광을 내뿜고 있었으며, 그는 루 잉글과 브라이언 김이 그와 함께 동행할 것을 요청했다. 주께서는 루 잉글에게 말씀하셨다, "더콜(The Call) 기도 운동은 딕 이스트만의 사역으로 인해 생겨난 것이고, 그의 부르심과 연결되어 있다."

VIII. THE END-TIME PRAYER MOVEMENT IN ASIA: KOREA AND CHINA, ETC

아시아에서의 마지막 때의 기도 운동: 한국과 중국 등

- A. South Korea is smaller than the state of Missouri and was ranked as the second poorest nation in the world following the Korean War (1950-1953).

한국(남한)은 미주리 주보다도 작은 곳이며 한국 전쟁 이후 세계에서 두 번째로 가난한 나라였다 (1950-1953년).

- B. What Korea has done in the last 50 years in prayer is unprecedented in history. The largest prayer ministry from any one nation in history happened in South Korea.

한국은 지난 50년간 기도 사역에 있어서 역사상 유례가 없는 일을 행했다. 역사상 한 나라에서 일어날 수 있는 가장 위대한 기도 사역이 한국에서 일어났다.

- C. For about 50 years (1960-2010) South Korea has had a corporate prayer ministry second to none in history. It is the mightiest corporate prayer ministry in history for its size. There are two large prayer mountains, one with a 10,000-seat sanctuary and the other with a 3,000-seat sanctuary. Both sanctuaries have usually been full on a daily basis for 20 years, since about 1990. There are over 200 prayer mountains. I see the prayer ministry in Korea as having taken the lead in the Spirit in birthing the prayer movement that we are witnessing in the nations in this hour.

약 50년 동안(1960-2010), 한국은 역사상 유례없는 가장 큰 회중 기도 사역을 해왔다. 이는 그 규모상으로 역사상 가장 강력한 연합 기도 사역이다. 한국에는 두 개의 큰 산 기도원이 있는데, 하나는 10,000 명이 들어갈 수 있고, 다른 하나는 3,000 명이 들어갈 수 있는 성전을 가지고 있다. 두 성전은 1990년 이래로 20년 동안, 매일 사람들이 가득 차 있었다. 한국에는 약 200 개의 산 기도원들이 있다. 나는 한국의 기도 사역이 우리가 지금 열방에서 보고 있는 기도 운동을 낳는데 있어서 성령께서 이끄시는 리더십을 가지고 있었다고 생각한다.

- D. The intense prayer in 1960-90 was in response to the Korean War that left so many orphans and widows in poverty. They were motivated by injustice and the pain of loss and destitution after the Korean War. The Koreans prayed out of desperation and not in the spirit of the tabernacle of David. The message on the love of God is new and radical to many. When they get it, they will fill Asia and the Middle East with prayer watches in the spirit of the tabernacle of David.

1960-90 년의 강력한 기도는 가난과 함께 많은 고아와 과부들을 남긴 한국 전쟁으로 인해 일어난 것이었다. 그들은 한국 전쟁 이후의 빈곤과 고통, 불의로 인해 기도로 일어났다. 한국인들은 절망 가운데 부르짖었으며, 이는 다윗의 장막의 영으로 한 것은 아니었다. 하나님의 사랑에 대한 메시지는 많은 이들에게 새롭고 급진적이다. 만일 그들이 이를 흡수하게 되면, 그들은 아시아와 중동을 다윗의 장막의 영으로 움직여지는 기도 파수로 가득 채울 것이다.

- E. China will have the mightiest spiritual army in all history before Jesus returns, by virtue of its size and the 60 years of difficulty (since 1949), plus the Lord's calling on China. China will be the mightiest force before the Lord returns.

중국은 예수님의 재림 전에 역사상 가장 강력한 영적 군대를 보유하게 될 것이다. 중국은 그 크기가 크기도 하고, 지난 60 년 동안 어려움(1949 년 이후)이 있기도 했으며, 또한 중국을 향한 주님의 부르심이 있기 때문이기도 하다. 중국은 주의 재림 전에 존재할 가장 강력한 힘이 될 것이다.

- F. The prayer movement in this generation has bookends in Asia. In other words, two of the largest prayer movements in history are both in the same generation and both in Asia. They will both have significant leadership in the worldwide prayer movement.

이 세대의 기도 운동은 아시아가 그 양 끝을 떠받치고 있다. 즉, 역사상 가장 큰 두 기도 운동이 동 시대에 존재하며, 둘 다 아시아에 있다. 그들은 전 세계적인 기도 운동에서 중요한 역할을 감당하게 될 것이다.

IX. THE ROLE OF THE SPIRITUAL FATHERS AND MOTHERS: TO PROCLAIM IT **영적인 아버지와 어미들의 역할: 이를 선포하는 것**

- A. When a small number of spiritual fathers call forth this convergence, then many leaders will also publicly support it. Their influence is far greater than just the people in their organizations. The fathers need to say it boldly and regularly. They do not need to organize events together or share databases or conferences or anything, but just say it on the platform that God has given them.

적은 수의 영적인 아버들이 이 결합에 대해 이야기하기 시작할 때, 많은 지도자들이 또한 공개적으로 이를 지지하게 될 것이다. 그들의 영향력은 단지 그들의 단체를 넘어서서 훨씬 더 크다. 영적 아버들은 이를 담대하고 정기적으로 말할 필요가 있다. 그들은 함께 할 어떤 이벤트를 만들거나, 데이터 베이스를 공유하거나, 컨퍼런스 등을 열 필요가 없으며, 하나님께서 그들에게 허락하신 단상에서 이를 말하기만 하면 된다.

- B. The fathers will proclaim to young adults that it is biblical, doable, and essential to establish.
이 영적 아버지들은 젊은이들에게 성경적이고, 시행가능하며, 필수적으로 세워나가야 하는 일들을 선포할 것이다.

It is doable: with 10 people and at least one musical instrument

시행 가능한 것: 10 명의 사람들, 그리고 최소한 한 명의 악기 연주자가 함께 함

It is biblical: the fathers will validate intercessors, giving them dignity and honor

성경적인 것: 아버들은 중보자들을 세우며, 그들을 존중하고 명예를 부여할 것이다.

It is essential: justice will not go forth in the same measure without night-and-day prayer

필수적인 것: 주야 기도가 없이는 정의가 동일한 분량으로 세워지지 않는다.

X. A HISTORIC MODEL: THE STUDENT VOLUNTEER MOVEMENT (1885-1935)

역사적인 모델: 학생 자원 운동 (1885-1935)

- A. Over 100 years ago, God raised up the Student Volunteer Movement out of North America and Europe that touched the ends of the earth. The Student Volunteer Movement mobilized 20,000 students to preach the gospel in foreign lands and to evangelize the world in one generation.

100 년 훨씬 전에, 하나님께서는 북 아메리카와 유럽에서 학생 자원 운동을 일으키셔서 땅 끝으로 보내셨다. 학생 자원 운동은 20,000 명의 학생들을 일으킴으로 열방에 복음을 전하며 한 세대 안에 전 세계를 복음화시키기 위해 일해나갔다.

- B. We believe that the Lord is again raising up a young adult movement committed to unrelenting prayer and aggressive missions so that the Lamb may receive the reward of His suffering.

우리는 주께서 다시 한번 물러서지 않는 기도와 공격적인 선교에 헌신된 젊은이들의 운동을 일으키셔서, 어린 양께서 자신의 고난으로 인한 상급을 받도록 하실 것을 믿는다.

- C. In July 1886, the Mt. Hermon conference birthed the Student Volunteer Movement for Foreign Mission. The movement was strong for 50 years (1885-1935). John R. Mott was its main leader. Over 20,000 missionaries were launched into foreign mission fields within 50 years (1890-1920), with another 100,000 mobilized to pray for missions.

1886 년 7 월, 헬몬산 집회로 인해 해외 선교를 향한 학생 자원 운동이 일어났다. 이 운동은 50 년간(1885-1935) 강력하게 진행되었으며, 존 R. 모트가 그 중심에 있었다. 50 년 동안 20,000 명의 선교사들이 해외 선교지로 떠났으며, 100,000 명이 선교를 향한 기도를 위해 일어났다.

- D. This year, 2010, is a year of convergence. It is the 100-year anniversary of the great convergence that occurred in 1910. A climactic moment for this movement was the 1910 World Missionary Conference in Edinburgh, Scotland, when 1,200 delegates committed themselves to finishing the task of world evangelization.

2010 년은 결합(Convergence)의 한 해이다. 이는 1910 년에 일어났던 위대한 결합이 있는 지 100 년이 되는 해이다. 이 운동의 최고조는 1910 년에 스코틀랜드 에딘버러에서 열린 세계 선교사 대회였으며, 1,200 명의 대표단이 세계 복음화의 과업을 끝내는 것에 자신을 헌신했다.